

**①展示スペース1 (常設展示)**  
**「上智大学の設立とイエズス会」**  
 聖イグナチオ・デ・ロヨラを中心として設立されたイエズス会と上智大学の設立を紹介しています。



**①Exhibition Space 1 (permanent)**  
**Founding of Sophia University and the Society of Jesus**

Founding of the Society of Jesus by St. Ignatius of Loyola and establishment of Sophia University



**②マルチマップテーブル**

地域の変遷とキャンパスの発展、歴代理事長・学長を紹介。史料や当時の写真をデジタルコンテンツによって展開しています。

**④展示スペース2 (企画展示)**  
 年2～3回、本学の学術的・文化的・国際的な取り組みについて紹介する企画展を開催しています。



**④Exhibition Space 2 (Special Exhibitions)**

Two or three times a year, special exhibitions are held to show developments initiated by Sophia School Corporation (Jochi Gakuin) in academic, cultural and international fields.



**⑥展示スペース3 (企画展示)**  
 企画展に関連した展示や海外からの来訪者を紹介したり記念品の展示をする他、学院の注目のトピックスなどを随時紹介しています。



**⑥Exhibition Space 3 (Special Exhibitions)**

Items related to Special Exhibitions, as well as commemorative items of overseas visitors and current topics are exhibited.

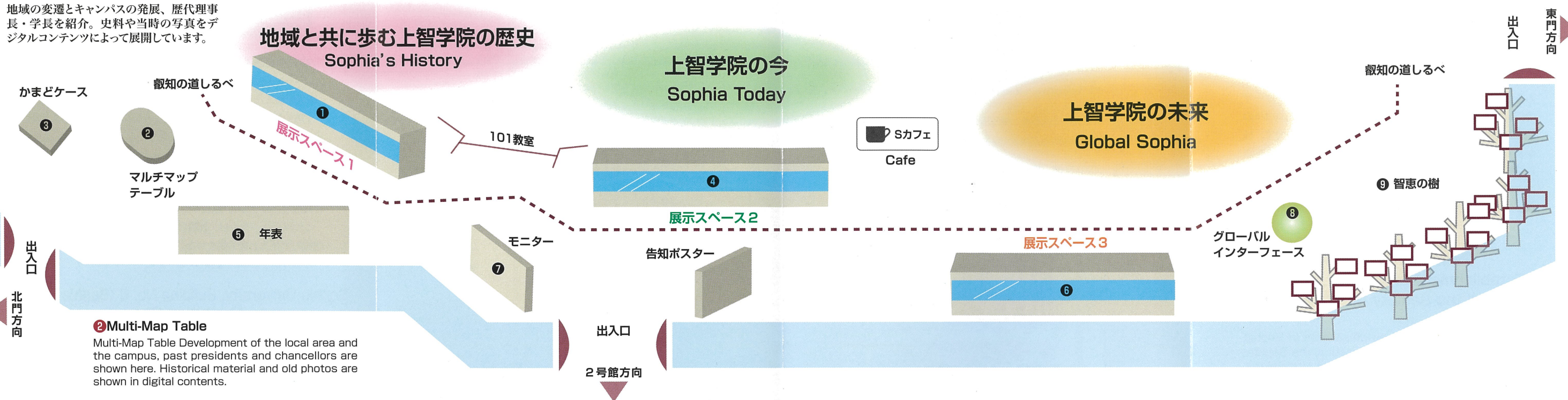


**⑧グローバル・インターフェース**  
 地球儀型のディスプレイ。視覚的に本学のグローバルな取り組みを紹介。地球儀型ディスプレイ横の小型モニターを使って地球儀を操作します。



**⑧Global Interface**

A globe-shaped display visually showcases global efforts made by Sophia University. A small monitor placed on the side of the globe-shaped display is used to control the globe.



**③かまどケース**  
 かつて尾張藩中屋敷があった6号館（ソフィアタワー）敷地内から発掘された江戸末期の「かまど」を、地域の歴史の象徴として展示しています。



**③A showcase featuring "Kamado" (an old cooking stove)**  
 "Kamado", an old cooking stove, dating back to late Edo period is exhibited as a symbol of the local history. It was excavated from the grounds where Building No.6 (Sophia Tower) now stands. The grounds used to house the Owari feudal clan's second Edo residence.

**⑤創設前史からの年表**  
 「日本のミヤコに大学を」という聖フランシスコ・ザビエルの願いからはじまる上智学院の歴史を大型年表で俯瞰できます。



**⑤Timeline of history dating back to pre-founding days**  
 A large timeline dating back to the days of St. Francisco Xavier, S.J., who aspired to set up a college in Japan's capital city.

**⑦上智の今を発信するモニター**  
 4台のモニターで、創立100周年記念行事(2013年)や研究活動、課外活動などの様子を動画で発信。また6-101教室での講演会やイベント情報などをポスターで紹介しています。



**⑦Monitor screens to show today's Sophia**  
 Four monitor screens are set up to showcase 100<sup>th</sup> year celebration activities (2013) as well as various study and extracurricular activities. Lectures held in Rm.6-101, and other events are shown in posters.

**⑨智恵の樹 (Wisdom Tree)**  
 教員の研究活動や学生の活動、大学主催のイベント情報など最新のトピックスを「智恵の実」に見立て紹介する「樹」です。



**⑨Wisdom Tree**  
 Academic activities by the faculty members, as well as students' activities, information on events held on campus and various other latest topics are presumed to be "fruits of wisdom" and introduced on "trees" which are constantly updated.



## 常設展示 「上智大学の設立とイエズス会」



本学の設立母体であるイエズス会と上智大学の設立について紹介しています。展示品のうち、イエズス会の創設者である聖イグナチオ・デ・ロヨラの肖像画（複製）は、ローマのジェズ教会（イエズス会の本部教会）に現存するロヨラの居室に300年以上掛けられていたという由来のものです。ほかに、開学当時に使われていたと思われる授業開始を知らせるベルや、1921年のドイツ語の教科書（複製）、ヘルマン・ホフマン初代学長の授業を受けていた学生のノート（同）など、本学の史資料室所蔵の貴重資料が展示されています。

### Permanent Exhibition “Establishment of Sophia University and the Society of Jesus”

This exhibition describes establishment of Sophia University and its parent organization, the Society of Jesus. Among the items on exhibit is a portrait (copy) of St. Ignatius of Loyola, the founder of the Society of Jesus. The original portrait was on display in Loyola's Room at the Church of the Gesù (the mother church of the Society of Jesus) in Rome for over 300 years. Also on exhibit are precious items from Sophia archives, including a bell which may have been used to announce the start of classes at the time of founding, as well as a German text book (copy) from 1921, and a notebook (copy) of a student who took classes by the first President Hermann Hoffmann, S.J.

## 利用案内

上智大学四谷キャンパス6号館（ソフィアタワー）1階展示コーナー

### Building Information

Sophia University, Yotsuya Campus, Building No. 6 (Sophia Tower)  
1<sup>st</sup> Floor Lobby Exhibition Space

**開 館** 平日・土曜日、10：00～17：00

※6号館閉館時は見学不可  
※日曜・祝日は一部見学不可  
※年末年始は閉館  
※予約不要・入場無料・自由見学

Open: Weekdays & Saturdays 10:00 ~ 17:00

Closed: Year-end/New Year holidays

\*No entry allowed when Building No. 6 is closed.

\*Only a limited entry allowed on Sundays and Holidays

\*No reservations required, free entry and admission free for the exhibition

**所在地** 〒102-8554 東京都千代田区紀尾井町7-1  
7-1 Kioicho, Chiyoda-ku Tokyo, 102-8554

**アクセス** JR中央線、東京メトロ丸ノ内線・南北線/四ツ谷駅  
麹町口・赤坂口から徒歩5分

5 min. walk from Yotsuya Station (JR Chuo Line,  
Tokyo Metro Marunouchi and Nanboku Lines)



**問合せ** 上智大学総務局広報グループ

TEL：03-3238-3179（平日：9：00～17：00）

**Inquiries** Office of Public Relations, Sophia University  
Phone：03-3238-3179  
(Weekdays: 9:00 ~ 17:00)

## 上智大学6号館（ソフィアタワー） 1階展示案内

Sophia University, Building No. 6 (Sophia Tower)  
1<sup>st</sup> Floor Lobby Exhibition Guide



学校法人上智学院

Sophia School Corporation

## 上智大学6号館（ソフィアタワー） 展示コーナー



2017年に竣工した6号館（ソフィアタワー）は、教室やオフィススペースとしての利用のみならず、地域との繋がりを意識した“四谷の新たなランドマーク”となるべくオープンしました。

1階の展示コーナーは、麹町大通から上智学院の「過去（歴史）・現在（今）・未来」をつなぐ緩やかな「道」をイメージしてデザインされました。頭上のスクールカラー（えんじ色）を帯びた「叡智の道しるべ」は、450年以上前の聖フランシスコ・ザビエルの来日以来受け継がれてきた上智学院に息づく歴史や叡智に出逢う道であり、過去から未来へと来場者を導くものです。

この展示コーナーが、教職員、学生、本学に関心のある方や、地域の皆様と上智学院をつなぐ場となり、過去の歴史から未来への懸け橋となることを願っております。

### Sophia University, Building No. 6 (Sophia Tower) Exhibition Space

Building No. 6 (Sophia Tower), completed in 2017, not only houses lecture rooms and offices, but also serves as a new landmark of Yotsuya, as a part of the local community.

Exhibition Space on the 1<sup>st</sup> floor has been designed with a footpath in mind, starting from the Kojimachi Odori, leading the visitor through the history of Sophia to its future. The Wisdom Guidepost up above, in the school color of Compassionate Claret (Bordeaux wine red), is a path that guides visitors through the history and wisdom succeeded through the years since the arrival of St. Francisco Xavier, S.J. in Japan over 450 years ago.

This exhibition Space would hopefully serve to bond the faculty and staff members, students, and students aspiring to study at Sophia, as well as a bridge between Sophia and the local community, linking the past, the present and the future.